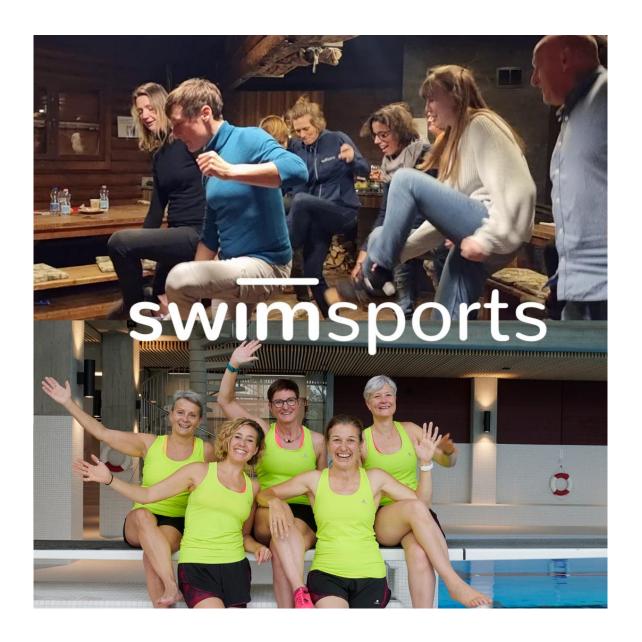
Delegiertenversammlung 2022



swimsports
Olten, 3. Mai 2023
Seminar- und Konferenzhotel Arte

Traktanden der 82. Delegiertenversammlung swimsports vom 3. Mai 2023 in Olten

1 Eröffnung und Begrüssung

- Begrüssung, Unterlagen, Entschuldigungen
- Stimmrecht, Wahl Stimmenzähler
- Genehmigung Traktandenliste

2 Protokoll der letzten Delegiertenversammlung 05.05.2022

3 Genehmigung

- 3.1 Jahresberichte 2022
 - des Präsidenten
 - des Ausbildungsverantwortlichen Schwimmen
 - der Ausbildungsverantwortlichen Cellule romande
 - der Ausbildungsverantwortlichen Wasserfitness
- 3.2 Jahresrechnung 2022
- 3.3 Revisorenbericht 2022

4 Déchargeerteilung an den Vorstand

5 Genehmigung / Bestätigung

5.1 Kernaufgaben und Jahresziele für 2022

6 Wahlen

- 6.1 Vorstand bis 2025 gewählt
- 6.2 Revisoren bis 2023 gewählt
- 7 Mitgliederbeitrag 2023 festlegen
- 8 Kenntnisnahme Budget 2023
- 9 Anträge aus Mitgliederkreisen
- 10 Allfällige Ehrungen

11 Verschiedenes

- 11.1 Datum nächste Delegiertenversammlung 2024
- 11.2 Anliegen und Informationen der Anwesenden

Protokoll Delegiertenversammlung swimsports.ch 2022

Ort: Restaurant Aarhof

Datum: 4. Mai 2022

Zeit: 18.15 – 19.15 h

Vorsitz: Erich Meyer, Präsident

ANWESEND

Kollektiv-Mitglieder Delegierte

Halliwick Halliwick Schweiz Maria Küng **ISPW** Institut Sportwissenschaft Uni Bern Nora Linder RL Rheumaliga Schweiz Martina Roffler SBV Schweiz. Badmeister-Verband Michel Kunz **SVSS** Schweiz. Verband für Sport in der Schule Stefania Trippel Kurt Strässle PluSport PluSport Schweiz

Ehrenpräsident

Walter Krüsi

Ehrenmitglieder

Michel Beuret Dr. Hans Ulrich Schweizer Max Uebelhart

Organe von swimsports.ch

Erich Meyer (VS, Präsident)

Sabrina Hafen (GL)

Stefania Trippel (VS)

Nicole Denzler (VS)

Swann Oberson (VS)

Björn Blaser (GF)

Michel Kunz (VS)

Max Uebelhart (VS, Finanzchef)

Gäste

Norbert Hüsken Geschäftsführer i.g.b.a. Markus Küng Revisor Halliwick Schweiz

Susanne Rüegger Revisorin plusport

Flavio Seeberger Kurskader swimsports.ch

Monique Spühler

Samuel Tschirky i.g.b.a.

Esther Weiss Mitarbeiterin/Kurskader swimsports.ch

ABWESEND

Entschuldigte Kollektiv-Mitglieder und Verbände

APR Assoc. des Piscines Marco Fernandez

Romandes et Tessinoises

ETH-Z I-BSW, ETH Zürich

Heer Oberst i Gst

Marco Mudry

MR Markus Ryffel's Mathias Thierstein PS Pro Senectute Schweiz Vincent Brügger Silvia Wägli

Satus Satus Schweiz

SUS Sport Union Schweiz

SVG Schweizerische Vereinigung für Sabrina Willisegger

Gesundheitsschutz und Umwelttechnik

Universität Lausanne ISSUL

BGB Berufsverband für Gsundheit Christine Grämiger

und Bewegung Schweiz

sportaktiv René Nötzli

Entschuldigte Ehrenmitglieder

Dr. Willy Erzer Dr. Jürg Schüpbach Dr. Jörg Schürmann Elisabeth Herzig-Marx

Entschuldigte Gäste

Max Frei Präsident Schwimmlehrerverband Maurus Netzer Präsident Prüfungskommission

sportartenlehrer.ch

Geschäftsführer SAFS Roger Erni

Entschuldigte Kadermitglieder swimsports.ch

Petra Abt Jean Marc Aebischer Claudia Alvarez Sabrina Barbiere Anitra Bibo Amata Eberhart Isabell Fitz

Reto Hotz

Natascha Pinchetti Susanne Reisinger Mathias Rytz Nadia Szabo Joy Walker Heinz Weber

Legende

CR Cellule romande GF Geschäftsführer GL Geschäfsleitung

VS Vorstand swimsports.ch

1. Eröffnung und Begrüssung

- 1.1 Erich Meyer eröffnet die Delegiertenversammlung (DV) 2022 um 18.15 Uhr. Er begrüsst den Ehrenpräsidenten Walter Krüsi sowie die Ehrenmitglieder Michel Beuret, Dr. Hans Ulrich Schweizer und Max Uebelhart. Erich Meyer freut sich über die Anwesenheit von 6 Verbandsvertretungen und begrüsst diese sowie die übrigen Gäste im Namen des Vorstandes herzlich.
- 1.2 Die Entschuldigungen werden nicht namentlich erwähnt, jedoch im Protokoll aufgeführt.
- 1.3 Stimmenzähler: Michel Kunz wird als Stimmenzähler gewählt.

 Anwesend sind 6 Verbandsmitglieder mit je fünf Stimmen, davon sind SBV und SVSS durch das swimsports-Vorstandsmitglied vertreten. Das absolute Mehr beträgt 16 Stimmen.
- 1.4 Zur Traktandenliste werden keine Änderungen gewünscht.

2. Beschlussrekapitulation 08.06.2021

Die Delegiertenversammlung genehmigt das Protokoll einstimmig mit bestem Dank an den Verfasser Björn Blaser.

3. Genehmigung

3.1 Jahresberichte

Die Jahresberichte 2021 des Präsidenten, des Ausbildungs-verantwortlichen Schwimmen ad interim, der Ausbildungs-verantwortlichen aqua-fitness sowie der Cellule romande werden einstimmig genehmigt.

3.2 Jahresrechnung

Max Uebelhart erläutert die Erfolgsrechnung, welche einen Verlust von Fr. 38'902.28 ausweist.

Angesichts der Pandemie ist dies ein sehr gutes Resultat, ein Resultat, welches ohne Investition in die Homepage positiv wäre. Die Verkaufszahlen haben sich besser entwickelt als von uns budgetiert.

Bilanz

Die Bilanz wird erläutert, insbesondere der Fonds, welcher den Mitgliedern zur Verfügung steht. Der grösste Teil der hohen Debitorenausstände per 31.12.2021 wurde bereits in den ersten Monaten einbezahlt. Erfreulich ist zudem die Position Mobiliar. Hier haben wir zusätzliche Abschreibungen auf den Büroinvestitionen getätigt. Den Mitgliedern stehen neu Fr. 79'460.33 zur Verfügung.

Es werden keine Fragen seitens der Anwesenden gestellt.

3.3 Revisorenbericht

Revisor Markus Küng spricht seinen Dank aus und attestiert dem Finanzchef eine vorbildliche Führung der Geschäftsbücher.

Die Delegierten heissen Jahresrechnung, Bilanz und Revisorenbericht einstimmig gut.

Max Uebelhart wird unter Verdankung der geleisteten Arbeit Décharge erteilt.

4. Décharge-Erteilung an den Vorstand

Die Décharge-Erteilung an den Vorstand für das Geschäftsjahr 2021 erfolgt einstimmig.

5. Genehmigung

5.1 Kernaufgaben

Die Bereichsverantwortlichen Schwimmen, Wasserfitness und der Geschäftsstelle erläutern die Jahresziele 2022 anhand der Kernaufgaben. Es werden keine zusätzlichen Fragen gestellt, Hans Ulrich Schweizer bemerkt noch einen Inhaltlichen Fehler der umgehend korrigiert wird. Die Jahresziele werden einstimmig genehmigt.

6. Wahlen

Amtsperiode 2022 – 2025

Max Uebelhart schlägt der Delegiertenversammlung Erich Meyer als Präsident für eine weitere Periode vor. Einstimmig und mit Applaus wird Erich Meyer für eine weitere Amtsperiode gewählt.

Der Präsident schlägt Stefania Trippel als Vize-Präsidentin vor, sie wird mit Applaus gewählt. In Globo werden Nicole Denzler, Swann Oberson, Michel Kunz sowie Max Uebelhart mit Applaus bestätigt.

Sabrina Hafen als Ausbildungsverantwortliche Schwimmen wird einstimmig neu in den Vorstand gewählt.

Halliwick Schweiz und PluSport werden einstimmig für ein weiteres Jahr als Revisoren bestätigt.

Die Revisoren für die Rechnung 2022 heissen somit:

Revisor: Halliwick
 Revisor: PluSport

7. Mitgliederbeiträge

Der Mitgliederbeitrag bleibt unverändert bei Fr. 100.-- pro Mitglied und Jahr und wird einstimmig angenommen.

8. Budget

Das Budget 2022 wird von Max Uebelhart präsentiert. Das einen Gewinn ausweisende Budget wird von der Versammlung zur Kenntnis genommen.

9. Anträge aus Mitgliederkreisen

Das Wort wird nicht gewünscht.

10. Ehrungen

Monique Spühler wird ihre ausgezeichnete Arbeit verdankt und mit einer entsprechenden Laudatio von Max Uebelhart geehrt.

Aufgrund ihrer geleisteten Arbeit schlägt der Vorstand der Delegiertenversammlung vor Monique Spühler zum Ehrenmitglied zu ernennen.

Einstimmig und mit Applaus wird dieser Vorschlag angenommen.

Nicole Denzler, Swann Oberson und Björn Blaser verabschieden Flavio Seeberger als Ausbildungsverantwortlichen Schwimmen mit einer kleinen Power Point Präsentation und danken ihm für seine ausgezeichnete Arbeit.

11. Verschiedenes

Das Datum der nächsten DV wird kommuniziert. Sie findet am 03.05.2023 in Olten statt.

Keine weiteren Wortmeldungen – der Präsident bedankt sich bei der Geschäftsstelle, den Mitarbeitenden und beim Vorstand und lädt zum nachfolgenden Apéro ein!

Bülach, 5. Mai 2022

Vorsitzender

Erich Meyer Präsident

Bjorn Blaser Geschäftsführer

Für das Protokoll:

Hinweis für Ihre Agenda 2023:

Die 82. Delegiertenversammlung findet am 3. Mai statt. Beginn ca 18.00 Uhr.



Jahresbericht 2022 des Präsidenten

Endlich wieder ohne behördliche Einschränkungen tätig sein, zeigen was wir können, planen und umsetzen war der Motivator im 2022. Das defensive Budget, welches einen Gewinn auswies, konnten wir sogar übertreffen.

Der erfolgreich gelungene Neustart zeigt sich zusammengefasst nicht nur in den äusserst guten Abschlusszahlen, sondern auch in unserer soliden Liquiditätsbasis. Der angestaute Bedarf an Material und Abzeichen, an Kursangeboten und an -Leitenden führte auf der Geschäftsstelle zu einer erheblichen Mehrbelastung, in den sonst ruhigen Sommerferien blieben die Verschnaufpausen aus - ein grosser Dank an alle Beteiligten!

Die Schatten der Pandemie werden uns aber weiterhin begleiten, Wutbürger:Innen und Kursteilnehmende, welche die Erfahrung von unserem Kurskader in Frage stellen, macht es uns unmöglich, einen Kurs in einer Einer-Leitung zu geben. Als Konsequenz führen wir Kurse mit geringer Anmeldezahl nicht mehr durch und schonen so die Nerven unserer Kursleitenden.

Unsere neue Webseite entwickelten wir auch im letzten Geschäftsjahr weiter. Nicht optisch, sondern funktionell, sind wir einen Schritt weiter gegangen und die Ideen für weitere Verbesserungen gehen uns auch im nächsten Jahr nicht aus. Entwicklungen und Funktionalitäten, welche Ablaufmodernisierungen ermöglichen und so die Kundenzufriedenheit erhöhen, haben Priorität.

Dem Kaderwunsch nach einem Team-Outfit haben wir entsprochen, indem wir Jacken, T-Shirts und Badekleid neu zur Verfügung stellen. Das unsrige Verständnis von Qualität nach aussen tragen und unseren Brand stärken, ist eine Initiative, welche von unserem stolzen Kader initiiert wurde.

Sabrina Hafen meisterte ihr erstes Jahr als Ausbildungsverantwortliche mit Bravour und konnte bereits mit ihren Ideen erste Akzente setzen. Dank Swann Oberson und Ihrem Team entwickelt sich die Romandie zu einem dritten Standbein in unserer Ausbildungs-organisation und rundet unser Engagement in der ganzen Schweiz ab. Sorgenkind bleibt jedoch das Tessin, welches weiterhin unseren Erwartungen nicht entsprechen kann.

Innovativ und mit solider Arbeit wird unsere Sparte Aqua-Fitness von Nicole Denzler erfolgreich geführt. Die steigenden Kursteilnehmerzahlen bestätigen auch in diesem Bereich den Aufholbedarf an gut qualifizierten Leiterpersönlichkeiten.

Ein spezieller Dank geht an meine Kolleginnen und Kollegen im Vorstand von swimsports und an die Geschäftsleitungsmitglieder Nicole Denzler, Swann Oberson, Sabrina Hafen, Max Uebelhart und Björn Blaser sowie an alle Mitarbeitenden!

Ich freue mich, euch anlässlich unserer Delegiertenversammlung am Mittwoch, 3. Mai 2023, im Kongresshotel Arte in Olten begrüssen zu können.

Erich Meyer

Präsident



Jahresbericht der Ausbildungsverantwortlichen Bereich Schwimmen

2022, das Jahr der Rückkehr zum Normalbetrieb

Nach den in vielerlei Hinsicht herausfordernden Jahren 2020 und 2021, konnte 2022 der Normalbetrieb wieder Fahrt aufnehmen. Kurz nach meinem Stellenantritt als Ausbildungsverantwortliche Schwimmen, wurden sämtliche pandemiebedingten Massnahmen aufgehoben, so dass das Kursangebot wieder uneingeschränkt durchgeführt werden konnte. Nach den turbulenten Zeiten – Covid 19, veränderte personelle Situation auf der Geschäftsstelle, neue Website und intrimistische Ausbildungsverantwortung Schwimmen - war eine Phase der Stabilisierung dringend nötig. Im Herbst herrschte zwar nochmals Aufruhr wegen der Energiesparmassnahmen, die zum Glück aber vielerorts nicht so drastisch ausfielen. Der Schwimmbetrieb konnte, wenn z.T. auch in kälteren Temperaturen, weitergeführt werden. So war 2022 nicht der Zeitpunkt, um grosse neue Projekte aufzugleisen. Ich arbeitete mich hauptsächlich in meine neue Aufgabe der Ausbildungsverantwortung ein und nahm mir Zeit für die Anliegen des Kaders.

Aus- und Weiterbildungen

swimsports hält weiter an seiner bewährten Ausbildungsstruktur fest. So konnten 2022 total 25 Ausbildungen von aqua-basic bis aqua-prim und J+S Schwimmleiter B erfolgreich durchgeführt werden. Einziger Wehrmutstropfen sind die mangels Anmeldungen abgesagten Module zum Schwimminstruktor.

Die 30 gut besuchten Weiterbildungskurse aqua-perfect beweisen, dass wir ein attraktives Weiterbildungsprogramm anbieten, welches die Interessen der Schwimmlehrpersonen trifft. Die Vorteile der Online-Schulungen wurden erkannt, so dass wir z. B. die aqua-baby Weiterbildung zum Thema Postenläufe als Web-Seminar angeboten haben. Absagen mussten wir die beiden J+S-Module Videoanalyse und Unterwasserwelt. Dies liegt daran, dass diese zwei Module auf dem Weg zum Schwimmleiter B nicht mehr Pflicht sind, sondern nur noch optional als Ergänzung besucht werden können.

Wie immer erfreute sich der SI FK besonderer Beliebtheit, aber auch die Kurse zum Thema "Integration von Kindern mit speziellen Bedürfnissen" waren sofort ausgebucht. Die Anpassung des Schwimmunterrichts an den Lehrplan 21 ist abgeschlossen. Die Themen-Workshops zum Lehrplan 21 fanden 2022 somit zum letzten Mal statt. Für 2023 wurden neue Ideen und Angebote entwickelt, welche die aktuellen Bedürfnisse der Schwimmlehrpersonen abdecken. Ebenfalls wurde nach Möglichkeiten gesucht, wie wir mit der Zeit gehen können und die Kursunterlagen digitaler gestalten wollen. Vorläufig wurde mit dem Tool Trello eine gute Lösung gefunden. Die schon länger hängige digitale Kursauswertung konnte endlich finalisiert werden und kommt ab 2023 im Schwimmbereich der Deutschschweiz flächendeckend zum Einsatz. Wir sind gespannt auf die Resultate und erwarten dadurch einen Qualitätsgewinn. Herzlichen Dank an Mathias Rytz (Team SI FK und J+S WB1), der dieses Projekt betreut.

Wieder Live

Nicht nur das Kurswesen fand wieder live vor Ort statt, auch grössere Events und Treffen waren wieder möglich. Die Betreuendentagung organisierten wir traditionell in Olten, wo sich eine Gruppe treuer Betreuenden einfand. Zusammen mit Beate Klaedtke (Dozentin für Bewegung und Sport an der Pädagogischen Hochschule Thurgau und aqua-school-Verantwortliche) konnten wir ein abwechslungsreiches Programm zum Thema "Gruppendynamische Prozesse" ausarbeiten. Es wurden spannende Fallbeispiele gelöst, rege diskutiert und der Austausch untereinander sehr geschätzt. Mit dem anschliessenden Apero bedankte sich swimsports bei unseren Praxislehrpersonen für ihr Engagement. Das gesamte Schwimmkader freute sich auf das Kaderwochenende. Es stand ganz unter dem Motto "Wir sind swimsports – Wir sind die Nummer 1 und das wollen wir auch bleiben!" Nach den vielen inhaltlichen, organisatorischen und personellen Veränderungen und Unsicherheiten war es dringend nötig, alle auf den gleichen Stand zu bringen, als swimsports-Kader zusammenzufinden und den Puls zu spüren. Dank dem grossartigen und motiverten Einsatz aller Beteiligten wurde es ein voller Erfolg. Neu im Kader begrüsse ich Belinda Clavuot (aqua-technic) und Julia Bächli (aqua-baby). Verlassen hat uns Matthias Stefan und Pius Christen aus der J+S Weiterbildung 1.

Die hohe Zufriedenheit unserer Kursteilnehmenden und die Qualität der Kurse ist zu einem grossen Teil dem Kader zu verdanken. Mit viel Herzblut, Einsatz und frischen Ideen ermöglichten sie auch 2022 die fundierte Aus- und Weiterbildung der Schwimmlehrpersonen. Dank ihrem Mitdenken und Unterstützung, insbesondere auch von meinem Vorgänger Flavio Seeberger, erleichterte es mir den Einstieg in meine neue Aufgabe sehr.

swimsports in der Schwimmwelt

Die Zusammenarbeit mit dem Schwimmverband swiss aquatics läuft auf bisherigem Niveau weiter. Die Absprachen, Kommunikation und Planung betreffend J+S Kursen funktioniert gegenseitig gut, wobei wir gerade bei Fragen rund um die neue Nationale Datenbank (NDS) froh sind um Auskünfte von swiss aquatics.

Die Team-Mitglieder von swimsports sind mit ihren hohen methodischen und didaktischen Kompetenzen gern gesehen und werden vielfach als Experten in der J+S Aus- und Weiterbildung eingesetzt. Amata Eberhart (SI-Modulverantwortliche) hatte im Modul Fortbildung der J+S Experten Schwimmen einen grossartigen Auftritt. Mit Jean-Marc Aebischer (SI FK) und Natascha Pinchetti (J+S WB1) ist swimsports im Autorenteam des neuen J+S-Grundlagenmanuals vertreten. Die geschriebenen Kapitel bekomme ich als Ausbildungsverantwortliche zum Gegenlesen, wo ich Ergänzungen und Änderungswünsche vorbringen kann. Mit dem neuen Grundlagenmanual und verlinkten Bausteinen wird ein zeitgemässes Lehrmittel geschaffen, welches den Grundlagenordner mit den Kernkonzepten ablöst. Betreffend dessen Umsetzung wird sich in naher Zukunft die Zusammenarbeit mit swiss aquatics wohl wieder intensivieren.

Es war swimsports ein grossen Anliegen, verstärkt und direkt mit den Schwimmschulen in Kontakt zu treten. Susanne Reisinger (aqua-kids) hat sich dieser Aufgabe angenommen. Dank einer online-Befragung und diversen Interviews konnte sie die Bedürfnisse der Schwimmschulen abklären, welche nun in das Angebot und in die Dienstleistungen von swimsports einfliessen.

Abschliessende Gedanken

Mein erstes Jahr als Ausbildungsverantwortliche Schwimmen war intensiv, spannend und abwechslungsreich. Nun, da ich mir einen Überblick verschafft habe, Abläufe und Team-Player kenne, bin ich bereit, die Herausforderungen von 2023 anzupacken und freue mich, neue Projekte anzugehen.

Sabrina Hafen

Ausbildungsverantwortliche Schwimmen



Jahresbericht der Ausbildungsverantwortlichen Bereich Agua-Fitness

Heute sind die Einschränkungen schon weit weg – aber vor einem Jahr haben wir uns über die massiven Lockerungen der Covid-19 Auflagen gefreut und wir konnten gut in ein sehr erfolgreiches Jahr starten. Die Ansprüche an die Flexibilität sind dennoch geblieben – Anmeldungen sind bis heute oft sehr kurzfristig und krankheitsbedingte Ausfälle häufig.

Unser Aus- und Weiterbildungsangebot im Jahr 2022

Die Nachfrage in der Grundausbildung war so gross, dass wir den zweiten Lehrgang doppelt starten konnten. Die Zusammenarbeit mit der Rheumaliga Schweiz als Ausbildungspartner funktioniert in der West- und Deutschschweiz reibungslos und wir erhalten ausnahmslos sehr gute Bewertungen. Die Nachfrage nach solid ausgebildeten Leitenden ist sehr gross und immer wieder kommen Anbieter hilfesuchend zu uns, weil sie volle Kurse ohne Leiterperson absagen müssen. Wer also in seinem Umfeld geeignete Personen kennt, darf diese gerne für die Grundausbildung motivieren. Neu werden gegenseitig die Grundausbildungen der SAFS und swimsports anerkannt und ein Quereinstieg ermöglicht.

Auch dieses Jahr haben wir ein vielseitiges Weiterbildungsangebot zur Auswahl, hier einige vorgestellt:



Der Praxiskurs Aqua-Extrem & Material

Ein Powerkurs in beiden Wassertiefen liefert viele Ideen zu klassischen oder unkonventionellen Aqua-Fitness-Materialien und hilft, dieses und ihr Einsatzgebiet besser beurteilen zu können.



Aqua-Professional

Wo liegen meine Stärken, wo kann ich mich verbessern, wie coache ich angehende Leitende, wie instruiere ich non-verbal oder wie entwickle ich Übungen? Ein intensiver Kurstag für erfahrene Leiterinnen und Leiter.



Premiere feierte der Kurs Aqua-Diabetes, in welchem viel theoretisches Wissen in einem top Programm umgesetzt wird mit den drei Schwerpunkten: Sensomotorik (diabetischen Neuropathie), Herzkreislauftraining (diabetische Angiopathie) & Krafttraining (aufgrund des verstärkten Rückgangs der Muskulatur)

Leider konnten wir auch dieses Jahr die Kurse von unserem Gast-Referenten Thomas Rau nicht durchführen, da er zwei Tage vor dem Kurs Thrombosen in beiden Beinen erlitt. Neben gut besuchten Aus- und Weiterbildungstagen durften wir auch einige Inhouse-Schulungen durchführen, z.B. für das Team von bleibgesund bei Thun oder für die RL Westschweiz.

Kurskader

Ich habe das Privileg, auf ein sehr engagiertes, stabiles Kaderteam zählen zu dürfen. Marina Rüegg, Ausbildnerin im Bereich Tiefwasser, unterstützt neu als BLS-AED-Expertin das Sicherheitsteam.

Projekte

Beim Projekt «Aqua-Fitness-Broschüre» spricht das Resultat in gedruckter wie auch in digitaler Form für sich – die Broschüre soll alle Aqua-Fitness Interessierten über unsere Sportart und unser Ausbildungsangebot informieren. Wir freuen uns über tatkräftige Mithilfe beim Publizieren – egal ob an Bewegungsfreudige, angehende Leitende oder Therapeuten.

Therapeuten, Reha-Spezialisten, Bewegungswissenschaftler etc. möchten wir mit einer massgeschneiderten Weiterbildung in die Aqua-Fitness einführen. Die Ausbildungstage der Linie Aqua-Medical sind neu für sie reserviert. Wir hoffen, den Kurs «Trainingstherapie im Wasser effizient umgesetzt» im 2023 erstmals durchführen zu können.



Das ganze Aqua-Fitness-Team blickt stolz auf das erfolgreiche Jahr 2022 zurück und ist jetzt - ohne Energiesparmodus - am Gestalten des neuen Jahres.

Nicole Denzler

Ausbildungsverantwortliche Aqua-Fitness



Rapport annuel de la Cellule romande

Une tendance globale qui confirme le travail accompli l'an passé

Les bases posées en 2021 avec les nouvelles technologies ainsi que les nouvelles thématiques de cours de perfectionnement ont pu être pérennisées et les formations réalisées avec succès. Le nombre de participants qui avait bien augmenté l'an passé est resté constant et nous permet d'établir des projections encourageantes pour le futur. La satisfaction des participants et la qualité de nos cours n'est certainement pas étrangère à ces bons chiffres. Un succès possible grâce à notre équipe de formateurs stable qui réalise un travail remarquable sur le terrain. Merci à eux !

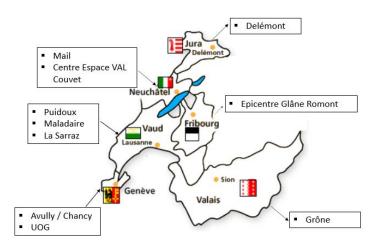
Notre souhait de nous développer et de grandir encore n'entravera pas cette qualité qui restera évidemment notre priorité.

aQuality.ch

La labélisation aQuality offre aux usagers des écoles de natation une garantie de qualité indéniable. Nous sommes heureux d'avoir pu reconduire, en 2022, les écoles déjà labelisées en Suisse Romande. Le potentiel reste toutefois important pour les écoles qui pourraient prétendre recevoir le label mais qui n'en font pas la demande. Après plusieurs discussions en 2022, le soutien et l'accompagnement pour l'agrément de ces nouvelles écoles sera un axe important de travail.

Diversification des lieux de formation

La cellule romande se doit de proposer ses formations un peu partout en Suisse Romande afin de couvrir une demande toujours plus large. Nous avons été heureux de pouvoir découvrir deux nouveaux centres qui nous proposent des conditions idéales. Le centre EspaceVAL dans le canton de Neuchâtel et l'Université Ouvrière de Genève (UOG) nous offrent des lieux de formations (piscine et/ou salle de théorie) de grande qualité. Nous nous réjouissons de ces deux nouvelles collaborations.



Cours swimsports et J+S

En 2022, les cours aqua-basics, aqua-technic et aqua-kids ont pu se dérouler entièrement. Le cours aqua-baby qui est toujours à cheval sur deux ans, et qui a débuté en 2022, se terminera en 2023. Nous avons organisé 3 cours d'introduction J+S (EDA) ainsi que 4 cours de recyclage J+S (aqua-perfect).

Pour la première fois, nous avons organisé un cours de formation continue 1 J+S (anciennement moniteur B) en Suisse Romande et uniquement pour les francophones. Un problème fréquent relevé par les romands est que les formation bilingues organisées à Macolin ne le sont pas vraiment. Bien souvent, en raison de la très forte majorité de participants alémaniques la traduction est sporadique et la communication compliquée. Le plaisir de se former est entravé par cette barrière linguistique. Nous voulons donc parer à cela et avons commencé en 2022. Dès à présent les formations J+S organisées par swimsports seront soit uniquement francophones soit en deux langues mais avec un expert francophone dédié aux romands.

Instructeur Suisse de Natation

La formation IN, longue et intense, est encore peu accomplie par des romands. En 2022, nous avons eu le plaisir de décerner le titre d'Instructeur Suisse de Natation (IN) au vaudois Guillaume Jeanneret. Une reconnaissance qui vient couronner une formation exigeante attestant d'un haut niveau de compétences. Si le souhait de former de plus en plus de personnes comme Instructeur Suisse de Natation ne manque pas, le peu de reconnaissance accordé à ce titre fait bien souvent défaut dans la décision de se former ou pas. La Suisse n'imposant aucune règle pour la formation des enseignants de natation dans les clubs n'est pas un bon argument. Le choix d'une formation solide dépend donc de la volonté personnelle du candidat. Bravo Guillaume!

Bien cordialement.

Swann Oberson

)bersor

Responsable de formation Cellule romande



Swillspolts.cli	Ellolgalecillalig	S)				nager		
	g 2021	Rechnung 2022		Budget 2022			Budget 2023	
	Aufwand Ertrag	Ertrag Aufwand	Ertrag /	Ertrag Aufwand	Ertrag		Aufwand	Ertrag
Produkteverkauf	616'053.50		730'301.99		665,000.00	Produkteverkauf		737,000.00
Mitgliederbeiträge	1,800.00		1,800.00		1,800.00	Mitgliederbeiträge		1,700.00
Kurseinnahmen	475'117.81		646'698.20		492,000.00	Kurseinnahmen		00.000,999
Sonstige Einnahmen	28'370.30		49'745.06		29,000.00	Sonstige Einnahmen		44,000.00
Bank- u. Wertschriftenzinsen	31,203.75		-50'587.17		0.00	Bank- u. Wertschriftenzinsen		00.00
Personalaufwand	481'311.15	587'513.10		530,000.00		Personalaufwand	612,000.00	
Betriebsaufwand	231'693.72	109'234.12		156'000.00		Betriebsaufwand	159'500.00	
Materialaufwand	105'425.90	159'704.62		93,300.00		Materialaufwand	123'500.00	
Mitaliederinfo	4'674.20	0.00		5,000.00		Mitaliederinfo	2,000.00	
DV / Vorstand / Kommissionen	12'107.00	12,596.50		12,500.00		DV / Vorstand / Kommissionen	14,500.00	
Förderung des Schwimmens	31,699.19	74'312.30		40,500.00		Förderung des Schwimmens	26,000.00	
Kursausgaben	298758.44	336,706.94		304,000.00		Kursausgaben	387.800.00	
Sonstiger Aufwand	24,295,40	15'474.65		21,000.00		Sonstiger Aufwand	21,500.00	
Debitorenverluste	1'482.64	877.19		1,000.00		Debitorenverluste	1,000.00	
Vorlingt	1.191.447.64 1.152'545.36	1.296.419.42	1.296419.42 1.377.958.08 1.163.300.00	1.163.300.00	1.187.800.00	100/100/	1.380.800.00	1.448.700.00
Gewinn		81,538.66		24,500.00		Gewinn	00.006.29	
	1'191'447.64 1'191'447.64	1'377'958.08	1'377'958.08	1'187'800.00	1'187'800.00		1'448'700.00	1'448'700.00
				S	swimsports.ch		ΛS	swimsports.ch
				H.	Welland		X.	H. Willand
				Š	Max Uebelhart		Ž	Max Uebelhart
Bülach, 31.12.2022				Ē	Finanzchef	Bülach, 28.02.23	Ē	Finanzchef

Bilanz

Bülach, 31.12.2022

			2021			2022	
	Konto		Aktiven	Passiven		Aktiven	Passiven
Kasse	1001		771.10			392.15	
Raiffeisenbank Baar	1011		3'971.91			56'232.62	
Raiffeisenbank Baar Sparkonto	1012		197.51			-147.36	
Postcheckkonto	1022		13'940.81			76'022.13	
Postcheckkonto 2	1023		0.00			0.00	
Vorschuss an Vermieter	1101		6'270.80			6'271.45	
Debitorenausstände	1111		105'067.98			132'210.51	
Transitorische Aktiven	1201		4'242.40			2'574.05	
Wertschriften	1501		276'988.94			227'691.28	
Testabzeichen	1511		24'601.00			38'492.60	
Lehrmittel	1561		74'769.25			62'861.61	
Mobiliar	1581		2'700.00			10'193.65	
Kreditoren	2101			58'833.68			47'568.01
Transitorische Passiven:	2221			81'960.33			110'960.33
Beiträge Verbandspartner Rückstellung Unterstützung	3441	2'500.00			1'500.00		
Mitgliederverbände Rückstellung Projekte		79'460.33 0.00			79'460.33 30'000.00		
Vermögen per 31.12.2021	2801			372'727.69			
Vermögen per 31.12.2022	2801						454'266.35
			513'521.70	513'521.70		612'794.69	612'794.69
Vermögen per 31.12.2021						372'727.69	
Vermögen per 31.12.2022						454'266.35	
Vermögenszunahme						81'538.66	

swimsports.ch M. Wellas

Max Uebelhart

Finanzchef

19

- 1. Revisor Halliwick Schweiz
- 2. plusport Schweiz

An die Delegiertenversammlung swimsports.ch Schlosserstrasse 4 8180 Bülach

Bülach, 7. März 2023

Revisorenbericht Jahresrechnung 2022

Sehr geehrte Damen und Herren

Als Revisoren von swimsports.ch haben wir die auf den 31. Dezember 2022 abgeschlossene Jahresrechnung im Sinne der gesetzlichen Vorschriften geprüft.

Wir haben festgestellt, dass

- die Bilanz und die Erfolgsrechnung mit der Buchhaltung übereinstimmen
- die ausgewiesenen Bestände nachgewiesen und sämtliche Verbindlichkeiten aufgeführt sind
- die Buchhaltung ordnungsgemäss geführt ist.

Wir halten fest, dass für die Jahresrechnung der Finanzchef verantwortlich ist, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen und zu beurteilen. Wir prüften die Posten und Angaben mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes.

Aufgrund der Ergebnisse unserer Prüfungen empfehlen wir, die vorliegende Jahresrechnung mit einem Gewinn von Fr. 81'538.66 per 31. Dezember 2022 zu genehmigen.

Wir beantragen, dem Finanzchef unter Verdankung der geleisteten Dienste und Anerkennung der sauber geführten Buchhaltung, Décharge zu erteilen.

Die RevisorInnen

Markus Küng Halliwick Schweiz Susanne Rüegger plusport Schweiz

Kernaufgaben (gemäss DV-Beschluss 2002)

- Förderung des Schwimmsports für Kinder, Jugendliche und Erwachsene mit dem Grundgedanken, schwimmen zu lernen und für die Bewegung im Wasser zu begeistern
- Anbieten von Ausbildungen für Leitende und Lehrpersonen im Schwimmsport und der Wasserfitness, einschliesslich erarbeiten und anbieten geeigneter Lehrunterlagen
- 3. Erarbeiten und Anbieten von Ausbildungsangeboten in Bereichen, in denen die Mitglieder nicht selber tätig sind
- 4. Koordinieren der Schweizerischen Tests im Schwimmsport, einschliesslich das Erarbeiten und den Vertrieb eigener Testreihen
- Partner bei Projekten oder Träger von eigenen Projekten zur Förderung des Schwimmsports in der Schweiz
- 6. Führen eines kompetenten schweizerischen Informations- und Dienstleistungszentrums/-plattform im Interesse seiner Mitglieder und für die eigenen Angebote

Jahresziele 2023

Auf Basis der Kernaufgaben von swimsports werden den Delegierten von swimsports.ch für das Jahr 2023 folgende Ziele vorgelegt:

WAKI (KA 1/3)

Stärkung der einzelnen Module durch

- Überprüfen, verbessern und weiterentwickeln der Ausbildungsmodule nach dem Bedürfnis der Schwimmwelt
- Beibehalten der hohen Qualität unserer Kurse. Umsetzen, Durchführen und Auswerten der neuen Messmethode für die Kursevalutaion
- Betreuung und Förderung der Kadermitglieder mittels den Modulverantwortlichen und geeigneten Kommunikationsmassnahmen. Profilschärfung im Bereich des Schulschwimmens durch die komplette Integration des kompetenzorientierten Unterrichts in den Modulen aqua-prim und dem SI-Ausbildungsweg

Zusammenarbeit J+S und esa (KA 1/2)

- Zusammenarbeit mit J+S, esa und den Ausbildungsverantwortlichen der Verbände pflegen
- Kursinhalte so wählen, dass Kompatibilität und Anerkennung unserer Kurse durch J+S oder esa sichergestellt sind
- Strukturelle Anpassung und Weiterentwicklung der J+S Weiterbildungen
- Sicherstellung der notwendigen Qualifikationen der Kursleitenden

SI-Ausbildung (KA 1/2/3)

Stärkung und Weiterverbreitung der Marke SI durch

- Beibehalten der hohen Qualität
- Laufende Adaption der SI-Ausbildung in Bezug auf die neuen Rahmenbedingungen in der Schwimmwelt der Schweiz
- Unterstützung der Volksschulämter bei der Umsetzung eines lehrplanorientierten Schwimmunterrichts und Ausbildung der Lehrpersonen

Ausbildung zum Schwimmsportlehrer mit eidg. Fachausweis (KA 1/2/5)

• Durchführung nach Richtlinien und Reglement

Zusammenarbeit mit Verbänden, Organisationen und Institutionen (KA 2/5)

- Zielorientierte, sachliche Zusammenarbeit mit den verschiedenen Institutionen wie z.B. J+S, esa, swiss aquatics, SLRG, NFBS, Schwimmlehrerverband, bfu)
- Fachliche Stärkung der Ausbildungen an den Hochschulen und Unterstützung im methodisch-didaktischen Bereich
- Erweiterung des Netzes und nutzen von Synergien zur F\u00f6rderung des Schwimmsports

Die schweizerischen Tests im Schwimmsport (KA 4)

- Überprüfung der Testreihen auf ihre Aktualität und festlegen der zu überarbeitenden Teile
- Sensibilisierung der Schwimmschulen, die seit vielen Jahren mit unseren Tests arbeiten, für die Bedeutung der Verknüpfung mit einer aQuality-Anerkennung.

Aqua-Fitness|Aqua-Medical (KA 1/3/5/6)

- Leaderrolle in der schweizerischen Wasserfitnessausbildung behalten und stärken durch
- Bedarfsgerechte Bereitstellung und Durchführung von Aus- und Weiterbildungskursen im FLACH- und im TIEFwasser sowie im DWR in der Deutschschweiz und in der Suisse romande
- Erarbeitung von neuen, modernen Konzepten und Unterlagen für die Aus- und Weiterbildung in der Aqua-Fitness
- Erarbeitung von Aus- und Weiterbildungen im Bereich Aqua-Medical für Therapeut:innen, Sport- und Bewegungswissenschaftler:innen und anderen im Reha- und Therapiesetting aktiven Personen
- Kaderrekrutierung und Sicherstellung der Aus- und Weiterbildung des Kaders (aktuell primär in der Westschweiz)
- Zusammenarbeit mit der Rheumaliga im Bereich Aus- und Weiterbildung
- Zusammenarbeit mit verschiedenen Partnern
- Gegenseitige Anerkennung der Quereinstiegszulassungsbedingungen (z.B. mit BGB)

 Dienstleistungen für Anbieter von Aqua-Fitnessangeboten anbieten und ausbauen (Inhouse-Schulungen, Beratungstipps im Coaching, SUISA-Abrechnungen, neu: Materialvermietung von Aqua-Fitness Geräten, etc.)

Sicherheitsausbildungen

 Anbieten von Sicherheitsausbildungen (SLRG + BLS-AED) in der Deutsch- und Westschweiz nach den aktuellen Vorgaben (BLS-AED Guidelines 21) mit eigens erstellten, praxisbezogenen Unterlagen. Die Kurse werden in Präsenzform und teilweise ergänzend digital durchgeführt.

Informations- und Dienstleistungszentrum (KA 6)

- Sicherstellen einer modernen, kundenorientierten, aktuellen Information und Kommunikation durch
- Homepage und weitere Tools als Informationsplattform institutionalisieren und aktuell halten/Weiterentwicklung der Module
- Erstellen und Versand von Newsletters per E-Mail
- Launch einer Social Media Crew
- Aktive Vermarktung unserer Produkte
- Durchführung von Seminaren und Fachtagungen
- Erweiterung des Shopangebotes